

HOLZ.WERK NEL SEGNO DEL LEGNO

5 Kategorien, 58 Projekte, 16 Auszeichnungen
5 categorie, 58 progetti, 16 premiati

2013

HOLZ.WERK NEL SEGNO DEL LEGNO

Auszeichnungen für Gestaltung und Tischlerhandwerk
Concorso per progetti e opere di falegnameria

2013



JOINER

7 Projekte, 7 Teilnehmer, 3 Auszeichnungen
7 progetti, 7 partecipanti, 3 premiati



Hauptsitz Raika Kastelruth

Der Hauptsitz der Raiffeisenkasse Kastelruth besticht nach dem Umbau durch seine wohltuende homogene Gestaltung, die zum einen Transparenz zeigt, aber auch Privatsphäre ermöglicht und somit eine hohe Funktionalität sowohl für Kunden als auch für Mitarbeiter schafft. Rhythmusgebung und Harmonie der Räume sind vorbildlich, der Einsatz von Holz ist bis ins kleinste Detail durchdacht. Dem ausführenden Unternehmen ist es gelungen, die Vorgaben der Architekten optimal umzusetzen: elektrotechnische Installationen wie Schalter und Lesegerät der Zutrittskontrollen wurden in den Trennwänden passgenau, flächenbündig und verdeckt eingebaut. Mikroperforierte Holzdecken aus Rusterholz sorgen für eine angenehme Raumakustik.



Sede della Cassa Raiffeisen Castelrotto

Dopo la ristrutturazione la sede della Cassa Raiffeisen Castelrotto colpisce per la sua gradevole struttura omogenea che comunica trasparenza ma anche riservatezza, dimostrandosi quindi funzionale sia per i clienti, che per i collaboratori. Il ritmo e l'armonia dei locali sono esemplari, l'uso del legno è pensato fino al minimo dettaglio. L'impresa realizzatrice è riuscita ad applicare ottimamente le indicazioni degli architetti: le installazioni elettroniche, come interruttori e lettori di controllo all'accesso, sono state incorporate nelle pareti divisorie con precisione, a filo superficie. I controsoffitti micro perforati in legno d'olmo offrono una piacevole acustica.



JOINER GEWINNER VINCITORI

Bauherr
Costruttore
Raiffeisenkasse
Kastelruth
Cassa Raiffeisen
Castelrotto

Planung
Progettazione
Arch. Paul Senoner
Arch. Lukas Tammerle
Kastelruth / Castelrotto

Ausführung
Realizzazione
Erlacher Innenausbau KG
Erlacher Arredamenti srl
Barbian, Waidbruck
Barbiano, Ponte Gardena

Projektstandort
Località progetto
Kastelruth / Castelrotto





JOINER GEWINNER VINCITORI

Bauherr
Costruttore
Familie F.
Famiglia F.

Planung
Progettazione
Arch. Andrea Mambriani
Parma

Ausführung
Realizzazione
Thomaseth
Treppenbau Tischlerei
Scale Falegnameria
Kastelruth / Castelrotto

Projektstandort
Località progetto
Marzocca Senigallia (AN)

Treppe Thomaseth

Das Wohnhaus in der Nähe von Ancona präsentiert sich hell, elegant und minimalistisch, die Treppe, die in das obere Stockwerk führt, fügt sich wie eine immaterielle Skulptur in diesen Kontext ein. Der Einsatz von Holz erfolgt dabei sublim, denn auf den ersten Blick ist nicht ersichtlich, welches Material dafür verwendet wurde. Die ausgeklügelte Stahlkonstruktion in Verbindung mit Holz und die weißen Hochglanzoberflächen zeugen von der präzisen Detailarbeit des Treppenbauers: eine gelungene Kombination von technischer Konstruktion und Ästhetik.

Scala Thomaseth

La casa di abitazione nei pressi di Ancona si presenta chiara, elegante e minimalista. La scala che porta al piano superiore si inserisce in questo contesto come una scultura immateriale. L'uso del legno è sublime: a un primo sguardo non si percepisce di quale materiale si sia fatto uso. La ben architettata costruzione in acciaio collegata al legno e le splendidi superfici bianche testimoniano il lavoro dettagliato e preciso del costruttore della scala, una combinazione riuscita di tecnica ed estetica.





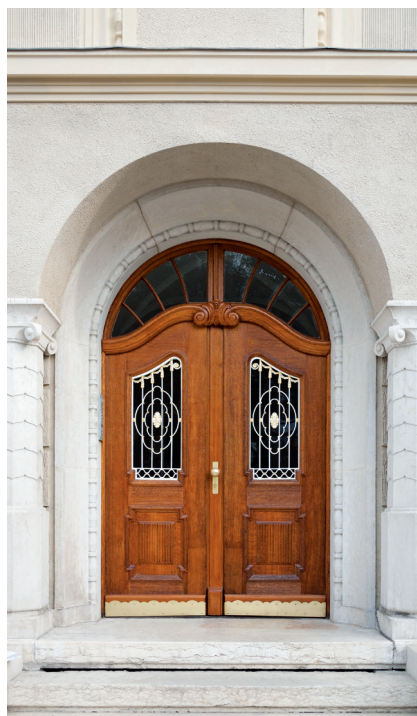
JOINER GEWINNER VINCITORI

Bauherr
Costruttore
Anwaltskanzlei Thurin,
Vinatzer, Zeller & Partner
Studio Legale Thurin,
Vinatzer, Zeller & Partner

Planung
Progettazione
Arch. Palla + Unterberger
Meran / Merano

Ausführung
Realizzazione
Tischlerei / Falegnameria
Schwienbacher GmbH/srl
Tscherms / Cermes

Projektstandort
Località progetto
Meran / Merano



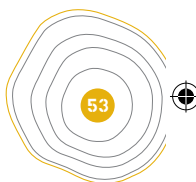
Umbau Villa Marchetti

Ein denkmalgeschütztes Haus aus der Jahrhundertwende wurde durch eine umsichtig durchgeführte Restaurierung und Sanierung zu neuem Leben erweckt und den Erfordernissen des modernen Wohnens angepasst. Ausgezeichnet werden hier das Erhalten der alten Bausubstanz, der respektvolle und sensible Umgang mit Vorhandenem und die hohe Kunst der Restaurierung in Verbindung mit dem aktuellen Stand der Technik. Die energetische Sanierung, die Verbesserung des Schallschutzes und Maßnahmen zum Schutz vor Einbrüchen sind so behutsam umgesetzt, dass die einzigartige architektonische Bauweise der Villa Marchetti auch für nachfolgende Generationen erhalten bleibt.



Ristrutturazione di Villa Marchetti

Una casa del secolo scorso, oggi tutelata come bene architettonico, ha ritrovato nuova vita grazie a un' oculata ristrutturazione e a un risanamento che la hanno adeguata alle esigenze dell'abitare moderno. D'eccezione il mantenimento del vecchio schema costruttivo, il rapporto rispettoso e sensibile con l'esistente e la grande arte del restauro, uniti alle tecniche di oggi. Il risanamento energetico, il miglioramento dell'isolamento acustico e gli interventi di difesa contro le effrazioni sono stati applicati con prudenza, mantenendo così l'architettura per le generazioni future.





JOINER
TEILNEHMER
PARTECIPANTI



Massivholztreppe
Scala in legno massiccio

Bauherr | Costruttore
Familie T. / Famiglia T.
Planung | Progettazione
Maßtischlerei / Falegnameria Zischg KG / sas
Prad am Stilfserjoch / Prato allo Stelvio
Ausführung | Realizzazione
Maßtischlerei / Falegnameria Zischg KG / sas
Projektstandort | Località progetto
Prad am Stilfserjoch / Prato allo Stelvio



Trennwand-Treppe-Tür
Parete divisoria-scala-porta

Planung | Progettazione
Prader KG /sas | Barbian / Barbiano
Ausführung | Realizzazione
Prader KG /sas | Barbian / Barbiano
Projektstandort | Località progetto
Eppan / Appiano



Landhausdiele Zirbe
Pavimento in doghe di cirmolo

Bauherr | Costruttore
Hans Hassler AG / Hans Hassler spa
Planung | Progettazione
Larix OHG / snc | Sand in Taufers / Campo Tures
Ausführung | Realizzazione
Larix OHG / snc
Projektstandort | Località progetto
Engelberg (CH)



Privathaus in Deutschnofen
Casa privata a Nova Ponente

Bauherr | Costruttore
Familie B. / Famiglia B.
Planung | Progettazione
Tischlerei / Falegnameria Kofler Alois KG /sas
Deutschnofen / Nova Ponente
Ausführung | Realizzazione
Tischlerei / Falegnameria Kofler Alois KG /sas
Projektstandort | Località progetto
Deutschnofen / Nova Ponente

